

TELEGRAFUL ROMAN.

№ 84.

ANUL II.

СІВІЙ 23. Октомбре 1854.

пе о жтѣтате де анѣ 3. фл. 30. кр.
— Пентрѣ челелатте пѣрѣ але
Трансильваніи ші пентрѣ провинціеле
дін Монархіѣ пе анѣ 8. фл. еар
пе о жтѣтате де анѣ 4. фл.
— Інсерателе се пѣтескѣ кз 4, кр.
шрѣлѣ кз слове шіѣ.
Пентрѣ прінч. ші дері стрѣне пе
анѣ 12 ф. пе 1/2 анѣ 6 ф. м. к.

Телеграфъ есе де дое орѣ пе
септѣмъ: Меркереа ші Сѣмъта
— Пренстерационе се фаче дн
Сівиѣ ла еспедитѣра фѣіеі; пе аѣа-
рѣ ла Ч. Р. поіѣ, кз вані гата, прін
скрісѣрѣ Франкате, адресате кѣтре
еспедитѣрѣ.
Пренсіѣ пренстерационеі пентрѣ
Сівиѣ есе пе анѣ 7. фл. м. к.; еар

Денеше телеграфиче.

* Чернѣвѣцѣ 25 Октом. к. н. Шіріле дін Крїнѣ пе сѣнн кѣ
вѣмбардаментѣлѣ асѣра Севастополеі пѣпѣ ла 26 са контїнзатѣ кз
тѣрѣ. Адміралѣ Корнілоф сѣ фѣе оторѣтѣ прін о вѣкатѣ де гра-
патѣ. Деєврѣ ресѣлатѣлѣ вѣмбардаментѣлѣ сѣнт де аѣептатѣ шірі
маі де апрѣне.

* Дін Іамі се скріе дін 7 Окт. маріи дѣчї Николае ші Констан-
тинѣ аѣ сосіѣ прін Одеса дн Кїшенеѣ ші аѣ адѣсѣ прінціпелї Гор-
шакѣ патѣнтѣ де командїрѣ генерале дн Рѣсія позѣ. Дївісіонеа де
кавалерїѣ а контелї Нїродин а трекѣтѣ пе ла Сорока Дністрѣ ші а
мерсѣ ла Армата дін Рѣсія позѣ.

* Берлінѣ 27 Окт. Шіріле дін Петербѣргѣ дін 26 дн шїн-
дѣзѣ дін Севастополе пѣпѣ дн поптеа дін 20 сїре 21 кзтѣлѣ вѣм-
бардареа дїне неконтенїтѣ, дазна че са фѣкѣт фортїрецеї есте педо-
сепнатѣ; фѣкѣлѣ рѣсескѣ а ресѣзѣсѣ кз сѣкѣсѣ. Атакареа аїанїлор
дін партеа тѣрїї а днчетатѣ.

Австрія ші Рѣсія.

Дн ресерїнцеле дор історїче пѣпѣ дн тїмпѣлѣ де фачѣ.
Дн мїнїстрѣлѣ ачеста нѣ авем тревзїнѣ де о днтрѣдѣчере дес-
вїзїторїѣ пентрѣ зрѣтѣорїеле скїде історїче; прін зрѣтаре пѣшїн
деадрѣнтѣлѣ ла фапте, еар' ла зрѣтѣ нѣ вѣм лїнеї а дншїрѣтѣлѣ о
прївїре песте тотѣ.

Ка знѣ семпѣ реѣ тревѣе сѣ рекзїоскѣ лѣтеа, кзтѣлѣ чеа дін
тѣї атїндере днтре Рѣсія ші Австрія, деспрѣ каре історїа фаче
поменїре вреднїкѣ де кредїнѣ, а фост дѣшнѣлѣ. Еа с'а дн-
тѣмплатѣ дн анѣлѣ 1291 ші а прївїтѣ асѣпра Ънгарїеї. Дѣпѣ зчї-
дереа реѣелї Ладїслаѣ Кзманѣлѣ, каре п'авѣ прїнчї, днператѣлѣ
Рѣдолѣ де Хабсѣргѣ а датѣ фїїлѣлї сеѣ Албрехтѣ Ънгарїа дн кїпѣ де
фѣдѣ, кѣчї елѣ прївїа дѣра ачѣста ка знѣ фѣдѣ алѣ днперѣдїеї
сале, резінатѣ пе сѣзѣнереа лї Бела алѣ 4-леа, каре о потѣ до-
ведї прін Хрїсѣве. Трїа днсѣ днкѣ о одраслѣ дін фамїліа Ар-
пазілор, адекѣ знѣ непѣтѣ алѣ лї Andreїѣ алѣ II. Пе ачеста дн-
ператѣлѣ Рѣдолѣ пѣлѣ потѣ прївї де зрѣтѣорїѣ леїзїтѣ дін ачѣеа
вїѣ, фїїндкѣ се пѣскѣсе дін о кѣсѣторїѣ торганатїкѣ алѣ Стефанѣ
постѣзѣлѣ кз о венеціанѣ, че нѣ ера фамїліѣ де прїнчїне. Кз то-
тѣ ачесте зпгѣрїї длѣ днлѣдѣрѣ пе трѣнѣ сѣвт пѣме де Andreїѣ алѣ
III. Дін прїчїна ачѣста с'а ескатѣ де локѣ вѣтаїѣ кз Австрія. Бѣ-
таїа ачѣста нѣ прївїа днтрѣ атѣта ла корона Ънгарїеї, кѣт ла мо-
шїеле знї графѣ дін рѣпїрї Іанѣш дела Гїнсѣ. Ачѣста сѣвт домпї-
реа чеа слаѣ а лї Ладїслаѣ дншї аrogace деплїнѣ пеатѣрпаре шї
днтрѣпрїнсесе репѣїте депредѣрї дн Австрія. Дечї дѣпѣ о лѣп-
тѣ греа Албрехтѣ вѣтѣ пе Іанѣш шї дї копрїнсе мошїеле челе марї.
Реѣеле Ладїслаѣ бѣкѣрѣндѣсе днсѣшї пентрѣ вѣтаїа че о прїмї ва-
салѣлѣ сеѣ челѣ сѣтѣдѣ, а лѣсатѣ лѣкрѣлѣ днтрѣ атѣта, фѣрѣ сѣ
маї факѣ врѣнѣ прѣтестѣ пентрѣ ачѣеа кѣлкаре дн дѣреле сале.
Днсѣ акѣт Andreїѣ алѣ III дншї чѣрѣ дндерѣнтѣ Гїнсѣлѣ, шї фїїнд
кѣ пѣ і се дѣде де вѣнѣ воїѣ, елѣ пѣвѣлї кз маре потере арматѣ
дн Австрія шї прѣпѣшї пѣлѣ днпїнтеа Вїенеї. Дн ѳстеа лї се
афлаї трѣпѣ ажѣтѣорїе рѣсѣшї, пе каре і ле трѣмїсесе мар-
реле прїнчїне де атѣнчї Дїмїтрїе Александрѣвїч. Кронїкарїї снѣп,
кз автїтѣ ѳрдѣле челе сѣлѣватїче рѣсѣшї ар фї днтрѣпрїнсѣ пе ла
Вїнерпїшадѣ шї пе ла Вїена фапте де о крѣзїме днфїорѣтѣорїѣ
Тїкѣлошїа, дн каре се афла попорѣлѣ австрїакѣ пе атѣнчї, а дн-
дѣтнатѣ пе дѣчеле Албрехтѣ ка сѣ днкеїе паче кз реѣеле Ан-
дреїѣ ла Фїша днтр'о копворѣїре персонале, че о авѣ дн кѣтпѣлѣ
слѣбѣдѣ. Гїнсѣлѣ с'а датѣ дндерѣнтѣ зпгѣрїлор; днсѣ фортїреце-

ле тѣрїпалї але лї Іанѣш конте дін рѣпїрї, пентрѣ секрїтатеа
Австрїеї се асѣтѣнарѣ кз пѣтѣтѣлѣ.

Дн тїмпѣлѣ ачеста днкѣче Рѣсія а рѣмасѣ маї доѣв сѣте де
анѣ дн деплїнѣ днтѣперѣчїне а історїеї, сѣвт жѣзлѣ тѣтарїлор.
Авїа Іванѣ алѣ III Васїліевїч, каре а трѣїтѣ дела анѣлѣ 1462—1505
а сѣкпатѣ Рѣсія дн сервїтѣтеа тѣтарїлор шї о а днлѣдатѣ ла о асѣ-
фелї дѣ стрѣлѣчїре, дн кѣт де атѣнчї днкѣче а кїзѣматѣ асѣпрѣшї
лѣареа аїнте а Европѣ. Акѣт а зрѣматѣ ѳрѣшї о атїндере а еї
кз Австрія шї Дѣрманїа, ачѣста днсѣ а фост де о патѣрѣ днлѣ-
кѣрѣторїѣ. Ла анѣлѣ 1486 а мерсѣ кавалерѣлѣ Николае Попѣл кз
днсѣрчїнѣрї тайнїче дела Фрїдерїкѣ алѣ III ла Москва, снре а кѣ-
пѣше дншпрѣїзѣрїле Рѣсіеї. Дѣпѣ реїдїторчере елѣ а дескрїсѣ
днператѣлѣ сеѣ потѣреа царѣлї Іванѣ кз трѣзѣрї атѣт де стрѣлѣ-
чїте, дн кѣт се пѣрѣ а фї де пеаїрѣтѣ тревзїнѣ де легѣтїнѣ кз
Рѣсія. Дн анѣлѣ 1489 Попѣл а фост трѣмїс де поѣ ла Москва ка
солѣ дншперѣтескѣ, днзѣнд кз сїне о скрісѣре іскѣлїтѣ де Фрїде-
рїкѣ алѣ III шї де Максїмїліанѣ I кз датѣлѣ дела Ълн дн зїа де
крѣчїнѣлѣ 1488, дн каре се фѣкѣ Рѣсіеї о днлѣїере кз прїетенїѣ шї
копѣдерїнѣ, кз тїтлѣ де реѣе пентрѣ мареле прїнчїне рѣсескѣ
шї тотѣдатѣ се педї шї о прїнчѣсѣ рѣсескѣ пентрѣ непѣтѣлѣ дн-
ператѣлї, Албрехтѣ де Baden.

Мареле прїнчїне рѣсескѣ а ресѣзѣсѣ ла салѣтареа ачѣста кз
ачѣеа, кз а трѣмїсѣ пе грекѣлѣ Траханїотес ка солѣ ла Франкѣрѣтѣ,
знде ачела а фост прїмїтѣ де кѣтре днператѣлѣ романїлор кз маре
чїнсте. Іванѣ а декїаратѣ, кз есте аплекатѣ а фаче о легѣтїнѣ
кз Дѣрманїа, еар' дн кѣт прївѣше ла пѣцїреа знѣї мїресѣ рѣсѣшї
а датѣ ачелѣ ресѣзѣсѣ амбїціосѣ, кзтѣлѣ елѣ ар фї гата ашї логодї
пе фїеса кз реѣеле Максїмїліанѣ, нѣ днсѣ кз знѣ прїнчїне де рангѣ
маї жосѣ. Дечї фїїнд кз Максїмїліанѣ, де шї се афла вѣдѣвѣ, нѣ
ера аплекатѣ а лѣса сѣ зрїнѣзѣ о рѣсоїкѣ дѣпѣ ізѣїта са Марїѣ де
Бѣргѣндїа, аша трѣва днсѣрчїнѣї се пѣсе ла о парте; еар' дес-
ватерїле полїтїче дншї тѣнарѣ кѣрѣлѣ днпїнте.

Реѣеле Максїмїліанѣ трѣмїсе дн Івїлѣ 1490 пе Георгїе Де-
латор ка солѣ ла Москва шї ачѣста а днкеїатѣ челѣ дн тѣїѣ трак-
татѣ сѣрѣѣторескѣ дн скрісѣ днтре Австрія ші Рѣсія. Максїмїліанѣ
шї Іванѣ дншї фѣгѣдѣїрѣ знѣлѣ алѣїа копкордїѣ шї драгѣсте шї а-
жѣторїѣ де ресѣоїе днпрѣмѣтѣ дн контра фїкѣрѣї дѣшнѣлѣ. Обїек-
тѣлѣ де кѣпетенїѣ днсѣ алѣ трактатѣлї а фост Ънгарїа. Трѣнѣлѣ
ачестеї крїмї се афла голѣ шї дешертатѣ кїар прін мѣртеа по-
тернїкѣлї Matїа Корвїнѣ. Фїїнд кз дѣпѣ ачѣста п'а рѣмасѣ алѣ
одраслѣ де кѣт знѣ фїї дн флорї Іоане Корвїнѣ, аша дѣпѣ хотѣ-
рѣреа пачеї дела Еденѣргѣ дін 19 Івїлѣ 1463 мошѣнѣлѣ челѣ ле-
їзїтѣ алѣ Ънгарїеї фѣрѣ дндоѣалѣ нѣ ера алѣлѣ, де кѣт днпера-
тѣлѣ Фрїдерїкѣ шї дѣпѣ елѣ Максїмїліанѣ. Днсѣ дѣпѣ корона а-
чѣста а Ънгарїеї нѣшї вѣтеа капѣлѣ пѣмаї фѣчїорѣлѣ дін флорї алѣ лї
Matїа Корвїнѣ, Іоане Корвїнѣлѣ, чї днкѣ шї Албрехтѣ дін Полонїа
шї Владїслаѣ дін Боѣмїа, фѣчїорїї лї Касїмїрѣ че а фост реѣе дн
Полонїа. Дрѣнт ачѣеа Рѣсія а гарантатѣ дрѣнтѣлѣ Австрїеї шї а
фѣгѣдѣїтѣ шї ажѣторїѣ де вѣтаїѣ, ка адекѣ нїчї знѣлѣ дін фѣчїорїї
лї Касїмїрѣ сѣ нѣ потѣ ажѣнѣе ла трѣнѣлѣ Ънгарїеї. Кзтѣлѣ Рѣ-
сія нѣ о фѣкѣ ачѣста дін прїетїнїѣ голѣ кѣтре Австрія, чї дн челѣ
маї маре інтересѣ алѣ сеѣ, се днделѣе де сїне. Полонїа пе а-
челе времї ера дѣшнѣлѣ челѣ маї прїтеждїосѣ алѣ Рѣсіеї; апої
прін о кѣдїгаре а Ънгарїеї с'ар фї фѣкѣтѣ днкѣ шї маї перїкѣлѣсѣ.
Пе лѣпгѣ ачѣста Рѣсія воїеа сѣ маї днтрѣвзїнѣге прїлежѣлѣ ачѣ-
ста ка сѣ потѣ пѣне тѣна шї пе Ъкраїна. Аѣарѣ де ачѣеа Рѣсія
снре пропрїлѣ сеѣ інтересѣ шї сїре стрїкареа Австрїеї п'а днпїлї-

и де локъ фъгдъинцеле етиплате дн пзмтхлѣ трактатѣ. Унгаріи
ші алесеръ днтрадеверѣ реце не знхлѣ дн фії лѣ Касиміръ, а-
екъ не Владислаъ дн Боеніа.

Максиміліанъ воіеа съ пхпъ дрептхлѣ Австріеі дн лжкраре прін
етереа артелор, днсъ Рѣсія пх і а датѣ ніче знѣ феліѣ де аж-
оріѣ. Деці фінд Австріа атакатъ кіар не ачеле времї де кѣтре
Франція, Максиміліанъ п'авъ че съ факъ алта, де кѣтъ съ днкеіе
аче кѣ Владислаъ алесхлѣ реце алѣ Унгаріеі, каре с'а шї днфїн-
датѣ ла 7 Ноем. 1490. Дн зрмареа ачестеіа Владислаъ ремасе
реце алѣ Унгаріеі, днсъ хотъріреа пачеі дела Edenвргѣ се репоі.
Мхрнд Владислаъ фъръ де мощенї лецізіці, саѣ мхрнд ачеіа, а-
гнчї Унгаріа авеа съ кадъ дн мѣтеле Австріеі. Максиміліанъ а-
веа дрептѣ съ порте тілхлѣ де реце алѣ Унгаріеі.

Дела тімпхлѣ ачела днкоче реферинцеле днтре Австріа шї Рѣ-
сія се мѣрїнірѣ пхмаї не лжпгъ ачееа, кѣ де репедїте орї се фѣкъ
днчкераре де а се пхне ла кале о днтрепрїндере общескъ де рес-
воіѣ дн контра Търчіеі. Спре скопхлѣ ачеста авеа съ слжїаскъ
ші депзтацізнеа чеа стрѣлхчїтѣ, каре о трїмісе днператхлѣ Мак-
симіліанъ алѣ II дн Іанваріѣ 1576 ла Москва кѣтре цархлѣ Іванѣ
алѣ IV, спре а днхплека не Рѣсія, ка съ лжкре де днпрехпъ кѣ
Австріа дн контра алецереі прїнчїпелї дн Ардѣлѣ Стефанѣ Баторї,
каре ера трївзторїѣ порції отомане, де реце алѣ Полонїеі. Солї
днперѣтеці аѣ фост Іоане Кобендел де Просек шї Данил Прїнд ва-
ронѣ де Бххаѣ. Амъндої ачестїа шї дескрїсеръ кѣлѣторїа лор
де солї, Кобендел дн лїмба італїанъ, Бххаѣ дн чеа латїнъ. Амъ-
ндої пх се сатхрѣ а дескрїе дестхлѣ де стрѣлхчїтѣ помпа че а
десфѣшхрат'о цархлѣ дн масъ кѣ прїлежхлѣ ачеста, спре а дн-
пхне солїлор. Ла прїміреа лор, зїк еї, кѣ шедеа цархлѣ днпо-
довїтѣ кѣ коронъ шї діадемъ шї кѣ скїптрхлѣ дн мѣпъ, не тронѣ,
лжпгъ елѣ се афла мощенхлѣ де тронѣ царовїч, дн преціѣрѣ днсъ
ететѣѣ боерїї шї оменї де кѣрте дн днмѣрѣкѣмїнте де азрѣ. Іванѣ
ші кѣ фїлхлѣ сеѣ се рѣдікаръ де не шезхтѣ, кѣнд днпреваръ дхпъ
вхпъ афларе а днператхлѣ. Ачеста трѣмісесе „прїетїнхлѣ шї фра-
телї сеѣ“ знѣ medalїонѣ кѣ 52 петре де діамантѣ шї знѣ ланцѣ де
азрѣ, каре ера вреднїкѣ челѣ пхцінѣ 8,000 де талерї. Іванѣ а ос-
петатѣ не солї дн палатхлѣ сеѣ челѣ де азрѣ.

Помпа ачестїї оспецѣ о дескрїе Кобендел дхпъ кѣм зрмѣзъ:
„Днбрѣкатѣ кѣ знѣ вестмхптѣ рошѣ де катїфеа, кѣсхтѣ кѣ мѣргъ-
рїтарїѣ шї кѣ петре скхпне песте тотѣ, капхлѣ коперїтѣ кѣ о капѣ-
лѣ аскхцітѣ, дн каре стрѣлхчеа знѣ рѣвїнѣ де о мѣрїме неовїч-
пхїтѣ, шедеа цархлѣ кѣ фїлхлѣ сеѣ ла о масъ деосевїтѣ, лжпгъ еї
зѣчеа дохе короне, а цархлѣ шї а мощенхлѣ де тронѣ, каре е-
раѣ песте тотѣ акоперїте кѣ діамантѣрї, рѣвїнї шї старазї. Ар-
дїнтѣ шї азрѣ се афла грѣмадѣ днпрѣціатѣ прїн салонѣ. Пе треї-
зечї де карѣ де Віена пх аї фї потхтѣ днкѣрка мхлїмеа васелор
де азрѣ шї де ардїнтѣ че се афлаѣ аколо. Цархлѣ дете де презентѣ
пентрѣ днператхлѣ церманѣ знѣ вестмхптѣ де пеле де астраканѣ,
каре фѣчеа маї мхлѣ де кѣтъ 700 де рѣвле, дрепт контра-солї
днсъ трѣмісе пеще солї де о демпїтате маї зшїорѣ.“ Ла чере-
реа днператхлѣ церманѣ, де а пх атака Лїфландїа, каре дн вѣ-
кѣрї непоменїте с'а дївхтѣ де днперѣціа церманѣ, а респхсѣ Іванѣ
кѣ о сѣмѣціѣ: „Лїфландїа есте, а фост, шї ва рѣмѣнеа а пѣстрѣ.“

Дн прївїнда знѣ конфедерїнѣ дн контра Търчіеі черз цархлѣ,
ка маї днпгїѣ съ трїмітѣ шї рецеле дела Іспанїа, дела Денемарка
ші тоці прїнчїпї церманї солї ла Москва. Дн кѣтъ пентрѣ алецереа
рецелї дн Полонїа Іванѣ с'а респїкатѣ днтраколо, кѣ елѣ пх ва коп-
чедѣ алецереа лї Стефанѣ Баторї, чї се ва днтрепхне пентрѣ але-
цереа архїдзчелї Ернестѣ де Австріа; днсъ ачѣста пх а фост воїа
лї чеа серїосъ, кѣчї елѣ днхшї вїна дхпъ корона полонѣ. Спре
аї лїнгшї, се портѣ Іванѣ кѣтре солїа полонѣ, кареї адхсе шїреа
офіціале деспре шѣртеа лї Сїсістхндѣ не атѣт де змїлїтѣ, не кѣтъ
де сетѣцѣ са портатѣ кѣ солї австріачї. „Дѣкъ вої те веці алецѣ
де домпїторїѣ,“ зїсе елѣ кѣтре солхлѣ полонѣ Варонаї, „атгнчї веці
ведѣа, дѣкъ еѣ те прїчеп а фї знѣ патронѣ апѣрѣторїѣ. Пе мїне
те дескрїсеръ днпїнтеа вѣстрѣ, ка не знѣ отѣ реѣ шї днтрѣхтѣ-
чїосѣ. Еѣ пх пегѣ, кѣ сѣпѣт аша. Днсъ съ те днтребе, пе чїне
мѣ мѣпїѣ, шї пе чїне мѣ днтрѣхтѣ? Еѣ респхнд, пе чеї реї! Еар'
ла чеї вхпї вхкѣросѣ, воїеск а дѣрїї ачестѣ вестмхптѣ шї ланцхлѣ

челѣ портѣ. Дѣкъ ва вїнеплѣчеа челї прѣ днпалтѣ, ка еѣ съ доп-
песк песте вої, атгнчї ве фѣгдѣзїеск, кѣ воїѣ сѣсїнеа тоте ле-
ціле, дрептхрїме лївертѣціле вѣстрѣ невтѣмате шї днкѣ ле воїѣ
маї лѣрїї. Неврѣнд днсъ вої а те алецѣ де домпїторїѣлѣ вострѣ,
атгнчї вої потеці тракта кѣ мїне прїн солї марї деспре паче шї прїе-
тїнїѣ.“ — Зрмареа ачестеі пѣртѣрї кѣ дохе феде а фост, кѣ Сте-
фанѣ Баторї с'а алесѣ днтр'адѣверѣ де реце алѣ Полонїеі, шї кѣ
елѣ дн кѣалїтатеа ачѣста а девїнїтѣ знѣ флацелѣ днфрїкошатѣ пѣп-
трѣ Рѣсія. Деці де шї с'а зѣдѣрїнїчїтѣ скопхлѣ, пентрѣ каре а фост
трѣмїсѣ солїа, солїї днперѣтеці прїн афавїлїтатеа цархлѣ се сїм-
дїрѣ тотхшї атѣт де лїнгшїці, дн кѣтъ Кобендел а скрїсѣ дн діа-
рїлѣ сеѣ зрмѣторїа еспресїзне карактерїстїкѣ: „Кѣнд кѣлѣторїѣм
ла Рѣсія, полонїї не спѣрїарѣ кѣ простїа чеа де несѣферїтѣ а рѣ-
шїлор. Днсъ че с'а днпхплатѣ? Ніче дн Іспанїа, ніче дн Рома
ан фї потхтѣ афла прїміре маї вхпъ. Цархлѣ шїе кѣ чїне арѣ де а
фаче шї кѣм требхе съ се порте. Пе полонї шї пе швезі дї трак-
тѣзѣ кѣ деспрецѣ, еар' не ачеіа, карїї дї предѣще шї ізвещѣ, кѣ
чїнстїре.“

Днатѣ дхпъ дої анї Іванѣ се веж сїлїтѣ а чере кѣ тотдѣдїн-
схлѣ ажзторїѣ дела днператхлѣ Рѣдолфѣ дн контра днфрїкошателор
атаче че і ле фѣчеа Баторї. Днсъ днператхлѣ церманѣ дї спхне ка-
тегорїкѣ, кѣ пхмаї сѣвт ачееа кондїцізне дї пѣте да ажзторїѣ, дѣкъ
ва да дндерептѣ Церманїеі Лїфландїа.

Солхлѣ рѣсескѣ Квашнїн днсъ се фолосі де фїннда са дн Австріа
спре а фаче десватерї таїнїче кѣ Унгарїа шї адхсе цархлѣ о скрї-
сѣре а лї Робертѣ рецеле Унгарїеі, дн каре ачеста рогъ не прїн-
чїпеле рѣсескѣ, ка не алѣ доїле днтре домпїторїї крешїнї, съ пх
днкеіе трактатѣ кѣ Австріа, чї кѣ Унгарїа, шї Молдавїа, пе каре
воїводхлѣ Борданѣ, каре а репосатѣ дн Москва, о тестасе Рѣсіеі,
съ о іее дн а са стѣпхпїре.

Сѣвт Феодорѣ Івановїч, зрмѣторїѣлѣ лї Іванѣ алѣ IV трѣмісе
Рѣсія дхпъ кѣм пе спхне Карамсїн, дн анї 1587 пхпъ ла 1590
знѣ кѣрїерѣ дхпъ алѣлѣ ла Віена шї Прага, ка съ капете ажзторїѣ
дела днператхлѣ Рѣдолфѣ дн контра лї Стефанѣ Баторї, еар' дхпъ
шѣртеа ачелхїа ка съ днвїе кѣ корона Полонїеі пе знѣ прїнчїпе аз-
стріакѣ, ла каре лжкрѣ днкѣ пе атгнчї жѣка ролѣ кѣцетхлѣ деспре
о днпѣрїціре а Полонїеі. Днсъ пх ешї ла кале ніче о конфедер-
рїнцѣ, шї скрїїторїї рхшї се пхпг апарѣ дн контра пехотѣрїеі
днператхлѣ церманѣ.

Ної фѣрѣ а вої съ апѣрѣм карактерхлѣ лї Рѣдолфѣ алѣ II тре-
ребхе съ рекхпѣцет, кѣмкѣ прїчїна де кѣпетенїѣ, пентрѣ каре
асемеа десватерї пх потхрѣ ешї ла кале, а фост дрепта не днкре-
дере, каре требхѣ съ о аїбѣ кѣрїїле цермане кѣтре Рѣсія дн прї-
вїнда требелор полонїче. Пе лжпгъ ачѣста Рѣсія тотѣ череа позе
трѣне де ажзторїѣ дн контра полонїлор, фѣрѣ съ воїаскъ а се дн-
детора, дрептѣ рекхпѣцінцѣ, кѣ знѣ ажзторїѣ хотѣрѣтѣ дн контра
търчїлор.

Модхлѣ кѣм с'а датѣ знѣ астѣелїѣ де ажзторїѣ дн а. 1595 дн
партеа цархлѣ Феодорѣ шї респектїве а тотпотернїкхлѣ сеѣ кѣмнатѣ
ші вїкарїлѣ днперѣціеі Борїс Годхнов, пх а фост ніче декхм кѣ-
лїфікатѣ пентрѣ де а фаче, ка конфедерїнѣа рѣсескѣ съ се парѣ а
фї знѣ че таре де дорїтѣ. Рѣсія адекъ трѣмісе днператхлѣ ка знѣ
ажзторїѣ де вѣтаїѣ дн контра търчїлор о сѣмѣ де 401,275, пх рѣвле,
чї пеї де фелїхрїте добїточе кѣм де астраканѣ, де марторѣ, касторѣ,
вхпне, шї веверїцѣ! Дн дохе зечї де одѣї але палатхлѣ дн Прага
се ашезѣ спре ведереа тѣтхрор ачестѣ орїгїналѣ ажзторїѣ рѣсескѣ
де вѣтаїѣ, шї рхшї се лѣздаѣ, кѣ пеїле ачесте ар фї вреднїче
песте 40,000 рѣвле. Де сїне се днделѣце днсъ каткѣ зшпхлндхсе
деодатѣ гѣргхлѣ де пеї кѣ ачестѣ артїкхлѣ, прецхлѣ че с'а прїнсѣ пе
пеї, ніче кѣ сетѣна кѣ чела, ч'елѣ пѣрта рхшї прїн вхзе, кѣ атѣт
маї вхртосѣ, кѣ днтре пеї се афларѣ 337,235 де челе де веверїцѣ.
Днператхлѣ Рѣдолфѣ а мхлѣмїтѣ кѣ адевератѣ цархлѣ пентрѣ ачестѣ
дарѣ, іа спхсѣ днсъ кѣратѣ, кѣ пе вїторїѣ съ трїмітѣ ажзторїѣлѣ
дн ардїнтѣ сеѣ азрѣ, еар' пх дн мѣрѣї де пеї, фїндкѣ ачесте дн
Европа пх се потѣ вїнде кѣ аша таре кѣшїгѣ.

Асемепѣ трѣмісе шї зрмѣторїѣлѣ лї Феодорѣ Борїс Годхнов дн
а. 1599 ла днператхлѣ Рѣдолфѣ, каре пе ачелѣ тімпѣ се афла кѣ
кѣртеа ла Пїлсен, о депзтѣчїзне стрѣлхчїтѣ. Сїлїнда Рѣсіеі ера дн-
дрептатѣ днтр'аколо, ка се аместече пе каса днперѣтескъ дн

днкъркътреле полонеші, ші prin ачееа съ аватъ dshmanіа Поло-
niei дела Рѣсія, асыра Австріеі. De ачееа фыгъдсі соллѣ рѣсекѣ,
кѣмкѣ днсыші царѣлѣ ва апѣка артеле, спре а ашеза не тронѣлѣ
Полоніеі зпѣ архідзче австріакѣ, ші тотодатъ ва порні кѣ тотъ по-
тереа ші дп контра тѣрчілор. Днцелендеше респзсеръ ла ачеста
міністріі австріачі зікжнд: „Тотъ че ар фаче Рѣсія дп контра тѣр-
чілор, с'ар рекзноще кѣ тѣлцмгтѣ de кѣтре дптрѣга крешпнѣтате,
ear' дп кѣт се атпше de Полоніа, нѣ есте акѣм времеа de а'ші
кѣшгга dshmanі поі.“ Ла пасаніѣ ачеста Кератсін о тѣртзресе
кѣратѣ: „Преа фіреше, кѣ піче поі нѣ кѣдетам ла ачееа, ка съ
традем сабіа пентрѣ дпѣлцареа лѣі Максиміліанѣ не тронѣлѣ поло-
нілор, апоі ші кѣ сѣлтанѣлѣ нѣ авѣм дп кѣдетѣ а не лѣпта фѣрѣ de
неапѣратѣ требзпцѣ.“

Дѣпъ шортеа лѣі Боріс Годзнов ресвоіеле интерне, каре про-
рпсеръ дп тпмплѣ интереснѣлѣ, аѣ дптрерзптѣ актвїтатеа дпн а-
фаръ а Рѣсіеі. Авіа съвт челѣ дпн тѣѣ Романов Міхаїл Феодо-
доровіч потѣ пѣші Рѣсія őrшшї не театрѣлѣ політїчеі дпн афаръ. О
позѣ лѣптѣ кѣ Полоніа а пост фапта чеа дпн тѣѣ каре а зрматѣ дпн
полїтїка ачеста. Австріа темѣндѣсе de фаталїтатеа ачестеі лѣпте
а амбелор регате, ші пѣсе тотъ сілпца спре а мїзлочї пачеа. Еа
трѣмїсе спре сконѣлѣ ачеста зпѣ апѣмїтѣ солѣ не Хейделѣс ла Віена
дпн а. 1615; днсъ мїзлочїреа а рѣмасѣ не жосѣ фїндкѣ амбеле
попѣрѣ дпкпнѣндѣсе зрсітеі ші крѣжнд кѣ аша есте ржндїтѣ дела
сѣрте ка зпѣлѣ съ фїѣ сілїтѣ кѣ време а се сѣзпне челвїалтѣ, се
арѣтарѣ хотѣрѣте а коптнѣса ресвоїзлѣ дпнпнте, не шорте ші віѣцѣ.

Monarhia Австріакѣ.

Трансїлванїа.

Сївіїѣ 22 Октом. Дпн 19 але ачестееа са копсїтзатѣ дп-
трѣнѣ modѣ солелѣлѣ de D. Віче прешедїнте алѣ ч. р. Локзїпнцїеі,
ші прешедїнте алѣ ч. р. комїсіонї десдѣзпѣторїѣ de царѣ бароне de
Левцелтерн комїсіонѣа ч. р. пентрѣ пѣпереа ла кале а десдѣзпѣ-
рїї пѣштѣтѣрїлор, ші аѣ депѣсѣ жѣрѣмѣтѣ медѣларїї ші сѣлпендїї
че сънт депѣмїці пентрѣ ачеста комїсіонѣа de дпалтеле міністерїе
дпн лѣптрѣ, жѣстїціеі, ші фїнанцїеі, ші апѣше DD. ч. р. копсїларї
de Локзїпнцѣ de Сабо, ші Dr. Grimm, Сѣспремѣлѣ копсїларїѣ de
фїнанцїѣ ші препѣсѣлѣ комїсіонѣа de коптрївѣзїонѣа Beidlіx, Копсї-
ларїѣлѣ de кѣртеа апелатївѣ Шреївер, сѣлпендїї: копсїларїѣлѣ de
фїнанцїѣ Цїглер, копсїларїѣлѣ ла трївѣналѣлѣ Зрбанѣ de Біро. Ч. р.
Комїсарїѣ прїмарїѣ de префектѣрѣ de Молдовап ші ч. р. Секретарїѣ
de локзїпнцѣ de Каїлїх. Ачеста комїсіонѣа а дпченѣтѣ фѣкцїзїонѣа
са ла 20 Октом.

Сївіїѣ 21 Окт. Дпн Газета офїціале дпн Віена, афлѣм зрѣтѣ-
тореле: Міністерѣлѣ жѣстїціеі, дпн мотивѣлѣ Прѣ дпалтеі ресолѣзїонї
дпн 14 Септем. 1852, кѣ каре са рѣндїтѣ органїсацїонѣа трївѣнал-
елор жѣдекѣторѣшї дпн Арделѣ, а фѣкѣт зрѣтѣтореле депѣмїрї:

De копсїларї аї трївѣналѣлѣ зрбанѣ:

Ла трївѣналѣлѣ зрбанѣ дпн Сївіїѣ: Іосеф Матїас, Данїеле Цаї,
Фрїдерїхѣ Церїн, Павелѣ Дѣпка, Нікѣлаѣ Біро, Іосеф Плекер. D.
Dimitrie Бендела, ачеста ші прокѣрорѣ алѣ статѣлї, Антонїѣ Трївѣс,
ші Іаковѣ Болога;

Ла трївѣналѣлѣ цїнѣтѣалѣ дпн Брашовѣ: Францїскѣ Албрехт;

Ла трївѣналѣлѣ цїнѣтѣалѣ дпн Орѣшїѣ: Францїскѣ de Холакї.

De копсїларї de трївѣнале цїнѣтѣале

Ла трївѣналѣлѣ цїнѣтѣалѣ дпн Клѣжѣ: Стефанѣ Фїлѣї, Грїгорїѣ
Себешїн, Ладїслаѣ Енеді, Іосеф Фогелсенгер, Адолфѣ Клемент,
Фрїдрїхѣ Бѣмхес, Азгѣстѣ de Ласеел, ачестѣ de пре зрѣтѣ ка про-
кѣраторѣ алѣ статѣлї;

Ла трївѣналѣлѣ цїнѣтѣалѣ дпн Брашевѣ: Францїскѣ вароне de Мі-
лїс, Каролѣ Кенереш, Лѣдовїкѣ de Бренерверг, Іоане Арѣліанѣ,
Албертѣ Хаас ачеста ка прокѣрорѣ алѣ статѣлї, Фрїдрїхѣ Лїхнер,
Шербанѣ Поповїч, Adamѣ Лазар;

Ла трївѣналѣлѣ цїнѣтѣалѣ дпн Одорхеїѣ: Петрѣ Рохат, Самїле
Фекето, Каролѣ Лайшафт, ачеста ка прокѣрорѣ алѣ статѣлї, Кон-
стантїн Іоан, Міхаїле Бїндер, ші Іосїф Берзевїдї;

Ла трївѣнал. цїнѣт. дпн М. Ошорхеїѣ: Іосїф Кѣртмѣдї, Фрїдрїхѣ
Вагнер, Каролѣ de Еїселсверг, Антонїѣ Бехел de Бехелсхеїм,
Павелѣ Бодор, Самїле Маршї, Адолфѣ Спех, ачеста ка про-
кѣрорѣ алѣ статѣлї;

Ла трївѣналѣлѣ цїнѣт. дпн Бїстрїца: Dr. Валентїнѣ Ізг, ка про-
кѣрорѣ алѣ статѣлї, Стефанѣ Ковачї, Каролѣ Кронер, Каролѣ Бергер,
Іосїфѣ de Пресен, Міхаїле Орбанаш;

Ла трївѣналѣлѣ цїнѣт. дпн Дежѣ: Міхаїле Медвеш, Алоїсїѣ de
Пап, Іоане Шварц, Францїскѣ Фїшер, ачеста ка прокѣрорѣ алѣ
статѣлї, Стефанѣ de Mezeї, Іаковѣ Хенїнг, ші Dїmїtrїe Мога;

Ла трївѣналѣлѣ цїнѣт. дпн Зїлѣ: Лѣдовїкѣ Гал, Каролѣ Сабо,
Стефанѣ Шандор, Іосїфѣ Глазѣбрехт, Авраамѣ Пенчї ачеста ка про-
кѣрорѣ алѣ статѣлї, ші Іоане Брехт.

Ла трївѣналѣлѣ цїнѣтѣалѣ дпн Белградѣ: Лѣдовїкѣ Коц, Фрї-
дерїхѣ Кайн, Dr. Каролѣ Шлосер, Францїскѣ Селнер, ачеста ка
прокѣрорѣ алѣ статѣлї, Іосїфѣ Шѣлер, ші Іліе Мѣчеларїѣ.

Ла трївѣналѣлѣ цїнѣт. дпн Орѣшїа: Антонїѣ Клевел, Георгїѣ
Домша, Іосїфѣ Шнейдер, ачеста ка прокѣрорѣ алѣ статѣлї, Азгѣстѣ
Ладаї, Гѣставѣ Мангесїс, Францїскѣ Міко, ші Теодорѣ Белдовїц
De Секретарї de копсїлїѣ.

Ла трївѣналѣлѣ цїнѣт. дпн Сївіїѣ: Каролѣ Хенрїх, Азгѣстѣ Род-
лер, Dr. Іосїфѣ Ротт, ачеста ка сѣвстїтѣтѣ алѣ прокѣрорѣлѣ статѣлї;

Ла трївѣнал. цїнѣтѣалѣ дпн Клѣжѣ: Іоане Сас, Авраамѣ de Прѣн-
кѣл, ачеста кѣ сѣвстїтѣтѣ алѣ прокѣрорѣлѣ de статѣ;

Ла трїв. цїнѣт. дпн Брашевѣ: Сїмїонѣ Ваїда, ші Вїлхелмѣ Ран-
донї, Леополдѣ Крамер, ачеста ка сѣвстїтѣтѣ алѣ прокѣрорѣлѣ de
статѣ;

Ла трївѣнал. цїнѣт. дпн Одорхеїѣ: Антонїѣ de Ковачї, Фран-
цїскѣ Пешек, ачеста ка сѣвстїтѣтѣлѣ прокѣрорѣлѣ de статѣ;

Ла трївѣнал. цїнѣт. дпн М. Ошорхеїѣ: Міхаїле Воспїнскї, ші
Морїц Лембергер, ачеста ка сѣвстїтѣтѣлѣ прокѣрорѣлѣ de статѣ;

Ла трївѣнал. цїнѣт. дпн Бїстрїца: Францїскѣ Сmidt, ші Каролѣ
Ратшаї, ачеста ка сѣвстїтѣтѣлѣ прокѣрорѣлѣ de статѣ;

Ла трївѣнал. цїнѣт. дпн Дежѣ: Іоане Гергелїфї, ші Фелїнѣ de
Чеарполас-Рацїборскї, ачестѣ de пре зрѣтѣ ка сѣвстїтѣтѣ алѣ про-
кѣрорѣлѣ de статѣ;

Ла трївѣнал. цїнѣт. дпн Зїлѣ: Ладїслаѣ Кавош, ші Антонїѣ
Бавкал, ачеста ка сѣвстїтѣтѣлѣ прокѣрорѣлѣ статѣлї;

Ла трївѣнал. цїнѣт. дпн Белградѣ: Каролѣ Форманек, ші Іоане
Шѣстер, ачеста ка сѣвстїтѣтѣ алѣ прокѣрорѣлѣ статѣлї;

Ла трївѣнал. цїнѣт. дпн Орѣшїѣ: Каролѣ Казѣман, ші Ізлїѣ
Мїттербахер, ачеста ка сѣвстїтѣтѣ алѣ прокѣрорѣлѣ статѣлї;

De аджѣкцї de жѣдекѣторїѣ

Ла трївѣнал. цїнѣтѣалѣ дпн Сївіїѣ: Рѣдолфѣ Велман, Фрїдрїхѣ
Гѣндхард, Каролѣ Хан de Ханенхеїм, Георгїѣ Романѣ, Фердинандѣ
Папїст, Каролѣ Ебнер, Францїскѣ Богдани, ші Алфред Мїзлер;

Ла трївѣнал. цїнѣтѣалѣ дпн Клѣжѣ: Александрѣ Лазар, Каролѣ
Матѣфї, Каролѣ Томпа, Лѣка новїле de Прѣнкѣлѣ, Петрѣ Піпош,
Антонїѣ Матѣїовскї, ші Іосїфѣ Сметана;

Ла трївѣналѣлѣ цїнѣт. дпн Брашевѣ: Edsardѣ Брамесхѣвер, Кон-
стантїнѣ Папцѣ, Бела Багї, Антонїѣ Адвангер, Морїцѣ Рѣпертѣ de
Лѣргер, Фердинандѣ Теїмер, ші Каролѣ Конранд;

Ла трївѣнал. цїнѣт. дпн Одорхеїѣ Францїскѣ Созчек, Іосїфѣ Рѣз-
вїнек, Мартїнѣ Сѣчї, Албертѣ Авлїх ші Апївале копте Албертї;

Ла трївѣнал. цїнѣт. дпн М. Ошорхеїѣ: Фрїдрїхѣ de Стернхеїм,
Іоане Бодола, Максимїліанѣ Погачнїк, Вїлхелмѣ Мїзлер, Іосїфѣ Дн-
терхѣвер, Вїлхелмѣ Кобер;

Ла трївѣнал. цїнѣт. дпн Бїстрїца: Адолфѣ Шнейдер, Аксентѣ
Северѣ, Азгѣстѣ Регїс, Фїліпѣ Вїденек ші Енгелберт Кїрхнер;

Ла трївѣнал. цїнѣт. дпн Дежѣ, Каролѣ Хан, Петрѣ Рошка,
Францїскѣ Міхалї, Іосїфѣ Вїдман, Іоане Ханевенцел ші Лазренцѣ
Тѣрвалд;

Ла трївѣнал. цїнѣт. дпн Зїлѣ: Францїскѣ Мегаї, Волфгангѣ
Дечї, Александрѣ Кежмаркї, Іосїфѣ Маха, ші Францїскѣ Кнѣр;

Ла трївѣнал. цїнѣт. дпн Белградѣ: Дїонїсѣ Товїас, Іосїфѣ Бѣреш
Гѣставѣ Кѣвелка, Іосїфѣ Степнїка, ші Азгѣстѣ Шлегел;

Ла трївѣнал. цїнѣт. дпн Орѣшїа: Каролѣ Левїцкї, Францїскѣ
Сїксаї, Фердинандѣ Каїяні, Фрїдрїхѣ Бок, Лѣдовїкѣ Херверт,
Адалбертѣ Іенїцек, ші Хейнрїхѣ Лїнднер.

De дїректорї ла офїціеле ажѣтѣторїе

Ла трївѣнал. Зрбанѣ дпн Сївіїѣ: Іоане Бав;

Ла трївѣналеде цїнѣтѣалї:

Дпн Клѣжѣ, Александрѣ Баранаї;

Дпн Брашевѣ, Каролѣ кавалерѣ de Мочеарскї;

Дпн Одорхеїѣ, І. Готтѣрїдѣ Красс;

Дпн М. Ошорхеїѣ, Фрїдерїкѣ Шѣстер;

Дпн Бїстрїца; Міхаїле Балтош;

Дпн Дежѣ Лѣдовїкѣ Іакас;

Дпн Зїлѣ, Міхаїле Керцелї;

Дпн Белградѣ, Лѣдовїкѣ Пакеї;

Дпн Орѣшїѣ, Александрѣ Патакї.

De аджѣкцї ла офїціеле ажѣтѣторїе

Ла трївѣналѣлѣ зрбанѣ дпн Сївіїѣ Вїлхелмѣ Клеїн, ші Готтѣрїд
Росентал.

Ла тривзпалеле цингвалі:

Дн Клжжъ, Францъ Винклер;
Дн Брашовъ, Фридерихъ Гоос ші Іоане Івановичъ;
Дн Одорхеїш, Францискъ бароне де Гоерфі;
Дн М. Ошорхеїш, Саміле Денцел;
Дн Бістріца, Васіле Чіне;
Дн Зилъ, Саміле Рѳслер;
Дн Белградъ Леоне де Патонкі;
Дн Оръдіа: Моїсе Танасе.

Міністръ жвстїіеї дїн мотивлѣ прѣ дпалтеї рѳсолуцїіні дїн 14 Септем. 1852, кѣ кареа са рѳндсїтѣ организацїінеа тривзпалелор жвдекѣторешї дн Ардѣлѣ, а дензмітѣ пентрѣ кѣртеа апелатївѣ дн Сївіїш:

Де секретарї де консіліѣ.

Пе Алексїѣ Деарфаш де Леуфалва, Вілхелмъ Лѳв, ка свѣстїтѣлѣ свпретѣлї прокѣзор алѣ статѣлї, шї пе Іосїфъ Стїебер;

Де аджѣнкцї аї секретарїлор де консіліѣ.

Пе коптеле Мелхіорї, Каролъ Шлаф;

Де Дїректорѣ алѣ офїціелор ажѣтѣторїе.

Пе Валентїнѣ Холдер;

Де Аджѣнкцї аї Дїрекуцїінеї.

Пе Каролъ Теїл, шї Венделъ Шван.

Хацегѣ 15 Окт. Аїчеа са цїнѣт ерї о серѣѣторѣ рарѣ кѣ кѣвенїта соленїтате. Комѣнеле претѣреї Хацегѣлї аѣ клѣдїтѣ знѣ подѣ песте апа Севешлї лѣгѣ С. Марїѣ де 42 стѣнденї де лѣгѣ, шї свпр адѣчереа аїнїте де актївїтатеа плїнѣ де свкчесѣ а Есчеленцїеї сале локѣцїїторїлї Гѣбернаторѣлї М. К. Л. Бордоло кавалер де Борео іа датѣ пѣтеле. „Подѣлѣ лї Бордоло.“ Маїстратѣлѣ Хацегѣлї дѣвѣрѣтатѣ де бѣнавоїнцѣ а Есчеленцїеї сале, кѣ каре а дѣвѣрїшатѣ дн фїнда са де фадѣ аколо пе тоцї ѳменї, аѣ черѣтѣ ачѣста копчесїінеа дела Есчеленцїа са, шї а шї довѣдїто.

Подѣлѣ ачѣста са сѣїндїтѣ дарѣ дн жртѣторїлї модѣ: Ла 9 ѳре саѣ адѣпатѣ тоцї амплїадїї дн бїсерїка ромапо-католїкѣ знде аѣ аскѣлатѣ мїса челевратѣ де Д. канонїкѣ опорарїѣ Шмїдтѣбергер стѣнд мїлїтрїмеа пайнтеа бїсерїчеї дн парадѣ. Деаколо саѣ дѣс кѣ тоцї ла подѣ, пе акѣрї мїжлокѣ ера рѣдїкатѣ знѣ корѣтѣ пентрѣ фѣнкцїінеа дѣмнезѣскѣ шї каре ера дѣвдовїтѣ, ка шї вѣрдашї, карїї дѣлѣ лѣкрарѣ. Ла сосїреа Д. комїсарїѣ де претѣрѣ Домбаї се рѣдїкѣ знѣ вїватѣ днтрїеїтѣ Есчеленцїеї сале, шї дѣсѣлѣ имѣлѣ понорале. Апої се фѣкѣ сѣїндїреа дѣпѣ рїтѣлѣ бїсерїчїї ромапо-католїче де маї свѣ нѣмїтѣлѣ Д. канонїкѣ, шї дѣпѣ рїтѣлѣ бїсерїчеї оріенталї де Пѣрїнтеле протопопѣ Максимїліан, дѣпѣ ачѣеа се пѣсѣ тагла де а адѣче аїнїте, ѳрѣшї свѣт вївате. Дн сѣѣршїтѣ цїнѣ Д. кооператорѣ ромапо католїкѣ Дорго дн лїмба знѣгрѣскѣ, шї Д. вїкарїѣ греко-католїкѣ Ст. Молдовап дн лїмба ротѣнѣскѣ, о вѣвѣнтаре кареа се сѣѣршї кѣ „сѣ трїаскѣ днператѣлѣ“ знѣ прѣпѣсѣ прїетїнескѣ адѣпѣ пе маї мѣлї ла масѣ, знде ѳрѣшї се редїкарѣ маї мѣлте тоасте.

Днѣтѣмѣлѣрї де зї.

Дн опореа опомасїчеї Серенїтатеї Сале Гѣбернаторѣлї мїлїтаре шї чївіле прїнчїпелї де Шварценберг есте асѣзї прѣзнѣтѣ маре ла Есчеленцїа Са Пѣрїнтеле Епїскопѣ Бароне де Шагѣна.

Декѣнд а сосїтѣ депешѣа телеграфїкѣ а прїнчїпелї Меншїкоф дн Парїсѣ, аѣ днчепѣтѣ а маї дѣвїа аколо ѳменї вѣзѣнд кѣ комѣндантеле дѣсѣшї аратѣ о пердере днсетпнатѣ а трѣпелор сале.

Поедїї чеї маї рензїїдї цертанї аї вѣкѣлї трекѣтѣ аѣ вѣзѣтѣ лѣмїна дн жртѣторїлї перїодѣ: Клопсток 1724. Лесїнг 1729. Віланд 1733. Хердер 1744. Гѳте 1749. Шїлер 1759. шї апої корона тѣтѣрор Жанѣ Паѣл 1763. — Маї мѣлѣ а трїтѣ порокѣслѣ Гѳте 83 ані, маї пѣдїн волѣвїчїосѣлѣ Шїлер 46 ані. Віланд 80, Клопсток 79, Жанѣ Паѣл 62, Хердер 59, Лесїнг 58.

Фаїма че са фост фѣкѣт кѣ днтрѣ Австрїа шї Прѣсїа ар фї дн порнѣлѣ копворвїрї пентрѣ де а трїмїте о соматїінеа комѣпѣ ла Петерсѣргѣ, сѣ цїне шї акѣта, шї се маї адаѣгѣ, кѣ се ащѣпѣтѣ шї респнѣсѣ де аколо ла пота чеа де пре жртѣ а Австрїеї.

Дїн кѣмпѣлѣ рѣсѣоїзлї.

Дѣпѣ шїрї че аѣ венїтѣ прїн Одеса дн Крїмѣ пѣлѣ дн 22/10 Окт. сѣ фїе фост аїадїї дн фолосѣ, релациїні франѣзе шї енглѣзе лїпсеск кѣ тотѣлѣ асѣфелїѣ, дѣкѣт пѣ се фаче нїче о днпѣртѣшїре деспре вѣмбардареа Севастополеї дела 18/6 Окт. дѣкѣче. Релациїнеле рѣсѣїї сѣлѣт фѳрте рѣцїнѣторѣ шї ласѣ локѣ ла комѣнацїїні. Се іа дѣсѣ кѣ пробабїлітате, кѣ дн 17/5 пѣ нѣмаї вѣмбардаментѣлѣ сїпѣгрѣ, чї шї о ловїтѣрѣ трїѣѣ сѣ се фїе днѣтѣмѣлатѣ. Ачѣста се парѣ кѣ са фѣкѣтѣ пе днѣлїмеа дела бїсерїка С. Владїшїрѣ шї цїнтрїмѣ каре ера дн партеа рѣшїлор аконерїтѣ кѣ шанѣзрї. Тѳте семпеле аратѣ днтраколо кѣ лѣпта а фост сѣпѣрѣсѣ, шї сар фї сѣѣршїтѣ дн

фолосѣлѣ аїадїлор. Денералѣлѣ Корнїлоф сѣ фїе кѣзѣтѣ дн лѣпта ачѣаста.

Трѣпеле Австрїаѣе саѣ трасѣ дн Брїла ла Галадї, пентрѣ кѣ дн Брїла се копчептрѣзѣ трѣпеле тѣрчешї, каре сѣлѣт менїте дн тѣрїѣ де 20,000 сѣлѣт Адмет Паша сѣ оперѣзе песте Мѣчїнѣ кѣтре Тѣлчеа шї Ісакчеа. Дела днтрареа рѣшїлор дн Добрѣѣеа есте тѳтѣ комѣнїкацїїнеа ѳрѣшї днтрѣрѣпѣтѣ.

Прїнчїпелеле дела Дѣнѣре.

Днѣлїа са прїнчїпелеле стѣпѣлїторїѣ алѣ Ромѣнїеї а дензмітѣ жртѣторїї Міністрїї. Д. мареле ворнїкѣ І. Фїліпескѣ міністрѣ дн лоптрѣ. Д. мареле логофѣтѣ Нїколаѣ Бѣлѣнѣ міністрѣ фїнанцїеї. Д. М. Логофѣтѣ І. Ал. Фїліпескѣ міністрѣлѣ Жвстїїеї. Д. Мареле Логофѣтѣ Плаїоно Секретарїѣ алѣ статѣлї. Д. Мареле Логофѣтѣ І. Кѣмпїнеанѣ міністрѣлѣ Кѣлѣлї. —

Дїректорѣлѣ ворнїчеї есте Д. Крѣчѣрїѣ Крѣдѣлескѣ, Дїректорѣ ла мїністерїлѣ де кѣлѣтѣ есте Д. пахарнїкѣ Г. Бенѣескѣ.

Д. ч. р. денералѣ консѣлѣ австрїакѣ кавалерѣ де Мїханѣвїчї а сосїтѣ дн Бѣкѣрешї шї Д. Консіліарїѣ мїністерїале кавалерѣ де Лаврїн се гѣтѣше де плекаре.

Францїа.

Парїсѣ 23/11 Окт. Монїторѣлѣ есте де знѣ тїмѣлѣ дѣкѣче дн прївїада днѣтѣмѣлѣрїлор дн Крїмѣ фѳрте тѣкѣтѣ шї адѣче фѳрте парї шїрї офїціѳсе дн колонеле сале. Де ачѣеа есте пѣвлїкѣлѣ фѳрте днгрїжїтѣ шї сѣ тѣме, кѣ пѣ вре сѣлѣт сѣлѣт шїрї пѣплѣкѣте. Дѣпешѣе прївїате аѣ венїтѣ дн зїлеле дн жртѣ маї мѣлте дѣкѣт че трѣвѣскѣ, дѣсѣ еле сѣлѣт саѣ амбїѣѣе ка шї оракѣлѣлѣ дн Делѣї сѣлѣт дншї контразїк атѣт де таре, де пѣ подї сѣ те днѣлѣпѣдешї дн еле. Пѣвлїкѣлѣ сѣ мѣнчѣше кѣ о перѣвдарѣ адевератѣ перѣвѣсѣ, ка сѣ адѣ одатѣ шїреа деспре кѣдереа Севастополеї шї дѣкѣт пѣ вре нїче знѣ кѣрїерѣ, нїче знѣ тѣтарѣ а фаче ачѣста вѣкѣрїѣ парїсіанїлор. Че есте дѣсѣ перѣвдарѣеа парїсіанїлор шї амѣрѣрѣ кѣ фавѣлѣса фїкѣт а вѣрсеї. Дн тѳте зїле се стрїнг днтрѣ 1—3 ѳре пѣлѣ ла 300—400 де ѳменї дн тїнда вѣрзеї, карїї апѣкѣт орі че фамїтѣ фїе ачѣеа фаворїторѣ саѣ нефаворїторѣ кѣ знѣ интересѣ вїѣ, шї сѣлѣт гата а стѳрчѣ дн еа токмаї аша о днвїнѣере, кѣт шї о кѣдере а аршателор аїлате. Сетеа де кѣдїгѣ шї тѣрѣареа жѣка кѣ акѣцїї днѣкѣт ла мѣлї шї челѣ маї вѣнѣ сїмѣлѣ патриѳтїкѣ, шї пѣлѣ алїї ѳменї се вѣкѣрѣтѣ де днвїнѣереа аїадїлор, саѣ се сѣлѣтѣрѣ де кѣдереа рѣшїлор, пѣ кѣпѳше адевератѣлѣ вѣрѣватѣ алѣ вѣрзеї нїче аїадїї, нїче рѣшї, чї елѣ шїе нѣмаї де жркарѣа шї кѣдереа рѣнтелор. Пе елѣ дѣлѣ интересѣлѣ нѣмаї днтрѣвареа, лѣвор епїнепїнтеле рѣсѣоїзлї о ешїре порокѣсѣ сѣлѣт непорокѣсѣ, ка сѣ шї іа месѣрїле дѣпѣ ачѣста. Се сїпѣне де знѣ спекѣлантѣ де вѣрѣсѣ днѣтѣрѣтатѣ, каре дела сосїреа шїреї прїн тѣтарѣ дѣче о вїадѣ плїнѣ де торѣѣре, о історїѣ каре сѣлѣт днпрецїзѣрїме де акѣта пѣ есте кѣ непотїнѣлѣ. Ачѣстѣ вѣрѣватѣ а спекѣлатѣ ла кѣдереа кѣрселор шї невѣпїтѣ кѣ тотѣлѣ прїн деселе невѣпѣ дншїїнѣзрї але телеграфїлор дншї еа лїмба днтрѣ днцїї, шї кѣзѣтѣ ашї кѣшїга лѣмїнѣ шї деслѣчїре. Елѣ терпѣ дарѣ ла о сомѣмѣлѣ, кареа есте гата пентрѣ знѣ опорарїѣ modestѣ де знѣ франкѣ аї дескоперї тѳте че дн моментѣлѣ консѣлтанцїїнеї се днѣтѣмѣлѣ дела полѣлѣ де порѣлѣ пѣлѣ ла челѣ де сѣдѣ, дела Хїндостанѣ пѣлѣ дн фѣндѣлѣ Амерїчеї. Рѣшїнатѣ пѣне скрїпїтїлѣ спекѣлантѣ де вѣрѣзѣ кѣтре Пїтїа адорпїтѣ жртѣторѣеа днтрѣваре: „Че днчел дн моментѣлѣ ачѣста аршателе днпрезнате?“ „Еле стаѣ дн табѣрѣ апрѳне де Севастополе“ — „че аѣ фѣкѣт еле?“ Аѣ арѣ флота рѣсѣскѣ пѣ а рѣмасѣ нїче о корабїѣ, еле аѣ вѣмбардатѣ шї Севастополеа, кареа са шї предатѣ, сѣте сѣлѣт оторѣцїї, рѣшї сѣлѣт вѣзѣцїї дн тѳте дїрекуцїїнеле — фѣрѣ рѣсѣфларѣ днтрѣвѣтѣ спекѣлантѣлѣ маї де парте: Сѣлѣт аїадїї дн Севастополе? „Ба!“ „Пентрѣ че пѣ?“ Пентрѣ кѣ фортѣлѣ Константїнѣ, шї фортѣлѣ С. Нїколаѣ дѣкѣт стаѣ, шї фокѣлѣ лор опреде пе аїадїї а окѣпа чѣтатѣеа префѣкѣтѣ дн рїне.“ — Ешїтаѣ прїнчїпелеле Меншїкоф аїадїїлор днїнїте? — Да дѣсѣ елѣ а фост ѳрѣшї вѣзѣтѣ шї арматѣ лѣ кѣ тотѣлѣ рѣсїнїтѣ. Еѣ дѣлѣ вѣд, да дѣлѣ вѣд гонїтѣ де вреокѣцїїва кѣлѣрѣцїї фѣцїнд дн Перекопѣ „Сѣлѣт дарѣ рѣшїї вѣзѣдї шї Крїтѣлѣ перѣдѣтѣ?“ „Аша е“ — Нѣмаї есте спѣранѣлѣ ка рѣшїї сѣ се рѣкѣлѣгѣ ѳрѣшї? — Нїче де кѣт, — Еѣ сѣлѣт дарѣ знѣ отѣ перѣдѣтѣ а стрїгатѣ спекѣлентѣлѣ шї лѣзѣнд пѣлѣрїа а фѣцїтѣ дн касѣ. Де атѣпчї есте елѣ челѣ маї тїкѣлосѣ отѣ дн тотѣ Парїсѣлѣ, пентрѣ кѣ елѣ крѣде кѣ тѣрїѣ дн профѣцїа сомѣмѣлїеї.

Кѣрѣслѣ ванїлорѣ ла Віена

дн 3 Ноєм. к. п.

| | | | | | |
|----------------------|---|---|---|---|----------------------------------|
| Арцїнтѣлѣ | - | - | - | - | 123 ¹ / ₄ |
| Металїчеле | - | - | - | - | 83 ³ / ₄ |
| | | | | | М. К. |
| | | | | | ф. к. |
| | | | | | Ла Сївіїѣ дн 1 Ноєм. к. п. |
| Галѣвѣлѣ днпѣрѣтѣскѣ | - | - | - | - | 5 50 ² / ₅ |
| Доѣзѣчѣрїлѣ | - | - | - | - | 25 |